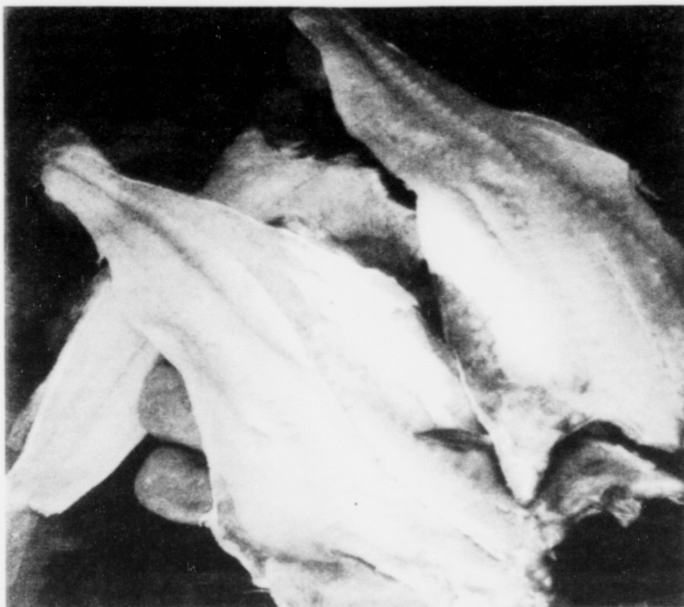




sær av øllum tí føroyska útflutninginum um Hirtshals víðari til norðara part av europeiska meginlandinum.

Grønlandsfelag og Ognarfelag

Fiskasølan var frammarlaga í feløgnum Grønlandsfelagið og Ognarfelagið. Grønlandsfelagið tók á seg at samskipa út-róðurin í Føroyingahavnini fyrst í hálvtrýssunum, og seinna partin í hálvtrýssunum stóð Ognarfelagið fyri bygging av nógvum línuskipum til Føroya.

Grønlandsfelagið fór sum frá leið at samarbeiða við norðmenn og dansk-arar um NORDAFAR-støðina í Føroyingahavnini, og hetta felag sam-skipaði stóran part av okkara virkseminum í Grøn-

Framhald á síðu 12



Bókagarður 20 ár

Fyri 10 árum síðani skrivaði eg, at um so eingin bók skuldi komið afturat frá Emili og Bókagarði, so var tað, sum longu var útkomið, s stórur og dýrmettur partur av bókaheimi okkara, at tað er meira enn nóg mikið til, at navn Emils verður standandi í bókasøguni, so leingi her býr fólk, ið talar og lesur føroyskt.

Síðani er ikki so litið komið afturat av dygdargóðum bókum frá Bókagarði — og fleiri eru væntandi. Nýggjar bókur, upprunaligar og týddar, eins og nýggjar útgávur av føroyskum bókum, sum nóg illa hava funnist í bókasøvnunum.

Hesi seinastu árin hevur samlaða føroyska bókaútgávan vaksið nóg, eisini í dygd — men framvegis ovmikið av tí, sum litil dugur er í Hesin vokstur kemur neyvan bara av, at lættari er at fáa almenn og annan stuðul til bókaútgávu — sum Bókagarður sigst hava klárað seg fyrriuttan — men iva-

leyst eins nóg av tí, at aðrir útgevarar nú hava sæð, at tað ber til at geva út bókur — eisini líkinda bókur — á føroyskum!

Takk fái Bókagarður fyri hendan íblástur í føroyska bókaheimin! Og takk fyri øll hesi mongu dygdarverkini, sum higartil eru útkomin og tey, sum fara at koma í næstum.

Tjúgu ára dagurin, 10. mai, hvarv mest sum burtur í einum donskum fólkatingsvali. Tann áhugi føroyingar eru farnir at vísa slíkum og so mongum øðrum úr landssynninginum, kann bara sannføra okkum um, hvussu avgerandi og neyðugt tilíkt ósjálv-skið arbeiði er, sum tað ið gjert verður av Bókagarði og øðrum, sum vilja menna og verja mál og mentan okkara.

Ynski mitt er, at Føroya fólk framvegis fer at taka væl ímóti øllum góðum bókum, so verður ið hvussu er Bókagarði langt liv lagað!

Sverri Egholm

PF SKIPAFELAGIÐ FØROYAR



Hans Chortsen
stjóri hjá Faroe Ship, Hirtshals

VITA TYGUM TAÐ?

Nú hava vit bött um okkara vikuligu flutningstænastu millum Føroyar og Danmark.

Umboð okkara í Hirtshals er farið í nýggj holi - skrivstovu og pakkhús - og LÓMUR og BLIKUR leggja at har bæði mánadag og friggjadag.

Setið tygum í samband við okkum, so vit kunnu siga tygum, hvørjar fyrimunir tygum fáa av hesi broyting í tænaðstuni.

Hövuðssetur
Tórshavn
tlf. 11225



Hirtshals